



A ESPADA SELVAGEM DE

CONAN

O BÁRBARO



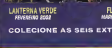
# A FILHA DO GIGANTE DO GELO

A história do próximo  
filme de Conan!



STAN LEE

# O CRIADOR DO UNIVERSO MARVEL RECRIA O UNIVERSO DC.



COLECIONE AS SEIS EXTRAORDINÁRIAS EDIÇÕES!



## A ESPADA SELVAGEM DE



### A FILHA DO GIGANTE DO GELO (Originalmente publicado em julho de 1972) ..... Pág. 5

A história que servirá de base para o roteiro do próximo filme de Conan, uma superprodução dos irmãos Wachowski (*Matrix*), que começará a ser filmada no ano que vem.

Último sobrevivente de uma batalha, Conan vaga por vastidões geladas até se deparar com uma donzela de beleza indescritível... e coração frio como a morte.

Por Roy Thomas e Barry Smith.

### A ESPADA E OS FEITICEIROS (Originalmente publicado em julho de 1972) ..... Pág. 18

Uma história especial criada por Roy Thomas e Gil Kane.



### MAPA DA ERA HIBORIANA ..... Págs. 26 e 27

### OS DEUSES DE BAL-SAGOTH (Originalmente publicado em agosto de 1972) ..... Pág. 29

Náufragos em uma terra estranha, Conan e Fahnir encontram no lugar uma garota exilada. Guiados por ela, o Bárbaro e seu companheiro partem para desafiar os temidos deuses de Bal-Sagoth.

Por Roy Thomas, Gil Kane e Ralph Reese.

### PERGAMINHOS HIBORIANOS Uma odaga para os leitores enforcadas em dínados ..... Pág. 49



Maiba, ó Príncipe, que,  
entre os anos em que os oceanos  
tragaram a Atlântida e os anos  
em que se levantaram os filhos  
de Aryas, houve uma era inimaginada,  
repleta de reinos esplendorosos que se  
espalharam pelo mundo como miríades  
de estrelas sob o firmamento. Nesta  
época surgiu Conan, da Ciméria, de  
cabelos negros, olhos ferozes, mãos  
sempre crispadas sobre o cabo de uma  
formidável espada pronta para ser  
brandida na luta, sobre quem as tribos  
kusfittas cantaram inúmeras lendas.  
Quis o destino que o Bárbaro se  
tornasse rei do mais arrogante reino  
da Era Hiboriana, mas somente após  
uma vida de privações, nas mais árduas  
ocupações disponíveis para um cimério.  
Conan foi ladrão, pirata, soldado e  
mercenário, jogando sua vida na ponta  
de uma espada sempre que o pagamento  
compensasse."

Crônicas da Nemédia

# CONAN, O BÁRBARO

## A FILHA DO GIGANTE DO GELO

de Robert E. Howard

ME/ CDB 1972/ EBC 2004

Conan Classics



OS BRADOS  
CESSARAM HA  
TEMPOS...  
SILENCIO E  
TUDO O QUE  
RESTA ALÉM  
DA NEVE  
MANCHADA DE  
SANGUE...



A MÃO  
INERTE AINDA  
SEGURA  
A ES-  
PADA...



CABECAS E LIMOS  
FUNDIDOS AO  
CHÃO... BARRAS  
DOURADAS  
MANCHADAS  
PELO SANGUE  
ESCARLATE  
VOLTAÍAS PARA  
OS CÉUS...



...COMO SE  
EVOCÁSSERA PELA  
ÚLTIMA VEZ, O  
NOME DE YAGRI, O  
GIGANTE DO GELO,  
O DEUS DE SUA  
RAÇA GUERRIRA.



VAMOS,  
HOMEM! DIGA  
SEU NOME...



ENTRE AS MANCHAS VERMELHAS E OS CADÁVERES, DUAS FIGURAS DUELIAM.  
SÃO OS ÚNICOS SERES A SE MOVEREM NA VASTIDÃO GELADA. ELES PASSAM POR  
ENTRE OS CORPOS COMO FANTASMAS VAGANDO PELOS DESTRÓÇOS DE UM MUNDO  
MORTO. AMBOS SÃO ALTOS... E FORTES COMO TIGRES. MAS UM DELES É...

# CONAN

## O BÁRBARO

...ASSIM  
MEUS OLHOS  
EM VANAHEM  
SABERÃO O NOME  
DO ÚLTIMO HOMEM  
DO BANDO DE  
WULFARDE A CAIR  
ANTE A ESPADA  
DE HYMBUS!

ROY  
THOMAS  
AUTOR

BARRY  
SMITH  
RIT

LUIZ FERNANDO  
OLIVEIRA  
TRADUÇÃO E  
ADAPTAÇÃO

GIUSEPPE TAVARES  
& COMICART  
LITROS

BASEADO EM  
UMA HISTÓRIA DE  
ROBERT E  
HOWARD, O  
CRIADOR DE CONAN



ENGAZANDO COM SEU PRÓPRIO SANGUE, O VAMPIRO CAI



E ENTÃO ELE DEIXA PARA TRÁS OS CORPOS DOS HOMENS LOUROS E RUÍDOS, TODOS UNIDOS NUM ABRACÇO MORTAL.







ELE DÁ LUNS  
POUCOS  
PASSOS  
ANTES QUE O  
BRILHO DA  
NEVE COMEÇE  
A DIMINUIR,  
SUBSTITUÍDO  
PELA  
CEQUÊIRA QUE  
TORNA SEUS  
OLHOS...



...ENTÃO CONAN CALA.



UMA GARBALHADA  
ESTRIDENTE ROMPE SUA  
VERTIGEM TEMPORÁRIA E  
ELE COMEÇA A ENXERGAR  
NOVAMENTE, MAS O QUE VÊ  
É CERTAMENTE ESTRANHO...



... E SEGUROS...

QUEM  
É VOCÊ?

DE  
ONDE  
VOCE  
VEIO?



O CORPO DA MULHER PARCE  
MARFIM... ELA VESTE UM VEU  
FINO E BRILHANTE COMO LIMA,  
TEIA DE ARANHA... SUA VOZ É  
SUAVE, PORÉM DOTADA DE UM  
CERTO SARCASMO.

DE QUE  
INTERESSAM MEU  
NOME OU  
ORIGEM.

A CONAN  
DA GIMERINAP



AO QUE PARECE VOCÊ  
SABE MEU NOME... MAS  
NÃO POSSO DIZER SE É  
AMIGA OU INIMIGA.

NUNCA  
VI MULHER  
COMO VOCÊ.  
SEUS  
CABELOS ME  
DEIXAM DE  
TANTO  
BRILHO.

POE  
YMR...

QUEM É VOCÊ,  
FORASTEIRO,  
PARA USAR O  
NOME DO DEUS  
DO GEL E DA  
NEVE?



POSSO NÃO SER UM  
ASSIM MAS LUTEI AO  
LADO DELES ESSA  
MANHÃ... ESTOU A  
ESPERA DE NOME E  
SEUS GUERREIROS.

PENSEI QUE NÃO  
HAVIA ALDEIAS POR  
AQUI... MAS VOCÊ  
NÃO PODE SER  
VINDO DE MUITO  
LONGE VESTINDO  
ASSIM.

LEVE-ME À SUA  
TRIBO... ESSA  
LUTA ME DEIXOU  
CANSAO E COM  
FOME.

MORO MUITO  
ALÉM DO QUE  
VOCÊ PENSA,  
CONAN.



OLHE PARA  
MINHAS  
TRANÇAS  
DOURADAS...  
MEUS  
LÍBIOS  
PALIDOS...

OLHA, HOMEM...  
VOCÊ NÃO ME  
DESSAJA?



VOCÊ É TÃO  
BELA COMO O  
AMANHECER...



ENTÃO VENHA  
ME PEGAR!

OU DEITE E MORRA  
NA NEVE JUNTO COM OS  
OUTROS TOLOS... CONAN...

VOCÊ  
NÃO PODE  
ME SEGUIR  
AINDA VOU!



POR CROM... O  
DEUS DE MEUS  
ANCESTRAIS...

...EU VOU SEGUIR  
VOCÊ... ATÉ AS  
CHAMAS DO  
INFERNO...

A FÓRIA PREENCHE  
A ALMA DE CONAN... A  
FÓRIA É O DESEJO PELA  
FIGURA BRANCA, QUE FAZ  
SEU SANGUE MARTELAR  
NAS VEIAS...



A PERSEGUIÇÃO  
PROSSIGUE... DEIXANDO AS  
COLINAS, OS MORTOS, NIGRO  
E SEUS GUERREIROS PARA  
TRÁS... ESQUECIDOS.

LEVE COMO  
UMA PLUMA, A  
GAROTA DANCIA  
NA IMENSÃO  
BRANCA... SEUS  
PÉS DESCALÇOS  
NÃO MURÇAM A  
NEVE QUE CORRE  
O LUGAR...

ELA ESTÁ  
SEMPRE NA  
PONTA DA  
FADA DE  
ALCANCE...



CORRENTES POLÁRICAS...  
OS VENTOS CORTAM  
COMO LÂMINAS

NADA VAI  
AJUDAR VOCE  
A ESCAPAR,  
GAROTA.



ME LEVE  
PARA UMA CILADA  
E SU ARRANCAREM  
AS CARECAS DE  
SEUS SOLDADOS...



ESCONDA-SE  
E SU PARTIREI  
ESSAS  
MONTANHAS  
NO MEIO PRA  
ACHA-LA...



SU A  
SEGUIRI ATÉ  
O INFERNO!

VOCE NAO VAI  
PRECISAR ME  
SEGUIR MUITO  
MAIS.

ESTAMOS QUASE  
CHEGANDO!



A PAISAGEM  
MUDOU... É  
O CEU...

...ELE ESTÁ  
CHEIO DE LUZES  
E BRILHOS  
ESTRANHOS...



NÃO  
QUE ISSO  
IMPORTA...  
NÃO  
ENQUANTO  
EU...

WAKOS!  
QUEM O QUE  
SU TROUXE!

UM HOMEM  
PARA VOCEIS  
MATAREM!

ARRANQUEM  
O CORAÇÃO... E  
VAMOS LEVA-LA  
PARA A MESA  
DE NOSSO  
PAI...



AS COTAS DE MALHA DOS GIGANTES  
BRILHAM COMO UMA GRADA... SEUS  
OLHOS EMITEM UMA LUZ PRA E  
SOBERNATURAL... E ELIS RESPONDEM COM  
GRUNHIDOS SOBRE-HUMANOS...



...QUANDO O COMÉRIO AVANÇA, DESVAIRADAMENTE...

QUEM QUER  
QUE VOCÊS  
SEJAM, CÉS?

NÃO  
CONSEGUIRÃO  
ME AFASTAR  
DAQUELA  
GAROTA.



COM UM GRITO  
INSURDECEDOR UM  
GIGANTE CAI.

... ENQUANTO UM MACHADO  
DE GELO PRESSA PERTO DA  
CABEÇA DE CONAN E QUASE  
O CEGA COM SEU BRILHO...



MATE-O, MEU  
IRMÃO!



SÃO  
A OS  
CARNE E  
OSSO!  
MATE-O!

O TOM SARCÁSTICO  
NA VOZ DA GAROTA  
DESAPARECE AO VER  
CONAN ATINGIR O  
GIGANTE.



... E AO VER  
SEU IRMÃO  
GRITAR...  
NÃO DE  
ODIO E SIM  
DE DOR!

ENTÃO, COM UM ÚLTIMO  
ESFORÇO, O GIGANTE  
ESQUELE-SE COMO UM  
COLOSSO DE GELO...



UM COLOSSO QUE UM SEGUNDO DEPOIS VAI  
AO CHÃO, COMO UM TRONCO SEM VIDA...



A GAROTA FICA PARALISADA... TOMADA PELO  
HORROR DIANTE DOS ATOS DE CONAN



SEUS OLHOS VÃO  
DESCANAR AGORA,  
MULHER.

VOU JOGAR  
OS CORAÇÕES  
DELES AOS  
LOBOS!

VOCE NAO VAI  
ESCAPIR!



A GAROTA CORRE COM DIFI-  
CULDADE AGORA PARA SALVAR  
SUA VIDA, SUAS TRANCAS  
POUR-CHES AO VENTO...



CONAN PODE OUVIR  
SUA RESPIRAÇÃO  
OFEGANTE... E VER O  
MEDO EM SEUS OLHOS  
TODA VEZ QUE OLHA  
PARA TRÁS...

ATÉ QUE...



CROM!

PEGUEI  
VOCE!

SUA PELE É TÃO  
FRIA QUANTO A  
NEVE!



TALVEZ OS  
INIMOS DE UM  
BARBARIANO...

...A AQUECAM UM  
POUCO



GRITANDO E SE  
DEBATEENDO  
DESPERADAMENTE



...A GAROTA SE LIVRA  
DO ABRAÇO DE CONAN...



E  
CLAREI-SE NO  
OEU CONSEGAM  
A SE AGITAR  
COMO SE  
ESTIVESSEM  
VIVOS...



MAS  
NINGUÉM  
CLAREI-SE  
VIU ME  
FACILITAR...

YMY! MEU  
PAL POR  
FAVOR...

MEU  
AULDI!!!



E AGORA, PELA PRIMEIRA VEZ,  
CONAN SE OIA CONTA DAS FORÇAS  
QUE ORENDU... O MEDO PERGONES  
SUA ESPANHA...



ENQUANTO O  
OEU PREPARA-  
SE PARA  
DESCARREGAR  
SUA FÚRIA

O CORPO DA BAROTA É ENVOLVIDO  
POR UMA CHAMÁ-RELA...



...E ELA DESAPARECE.



CONAN ESTRANHECE E  
GRITA... ENQUANTO AS  
LUXES ENLOQUECEM  
TORNANDO-SE RELÂMPAGOS  
TOMAM CONTA DO  
MONTE CONGELADO...



OS GRITOS DE  
CONAN PERCEM-SE  
EM MEIO AO TERROR



ENQUANTO  
MONTANHAS VÃO AO  
CHÃO: SEMINADAS POR  
ALGUMA MÃO PODEROSA  
E CHEIA DE RÓDIA...



...E O CÉU TORNA-SE  
UM TURBILHÃO  
INCANDESCENTE... UM  
REDEMOMINHO MORTAL!



A COLINA CONGELADA  
SOB OS PÉS DE CONAN  
COMEÇA A QUEBRAR...

...E O CÍMERO PERDE  
OS SENTIDOS E CAI...



SEGU-SE  
UM SILÊNCIO  
MORTAL.

EM UM UNIVERSO FRO E ESCURO, ONDE O SOL SE EXTINGUIU ERAS ATRÁS, CONAN GENTE A VIDA SE AGITANDO...



ELE ESTÁ VIVO!  
HORSA, RÁPIDO!  
TIRE O GELÓ DE  
CIMA DELS.

NÃO CONSIGO  
ARRIS A MEO  
DELS ELE...



MORRO!

ENTÃO  
ESTOU  
VIVO? OU  
ESTAMOS  
TODOS  
MORTOS?

NÓS  
BOBENT-  
VIMOS A  
UMA EMBOS-  
CADA DOS  
VANRES.

QUE ESTÁ  
FAZENDO TÃO  
LONGE DO  
PONTO DE  
ENCONTRO?



EU VI UMA MULHER...  
LINDA COMO UMA  
CHAMA CONGELADA...

VOCÊS NEM  
VIRAM OS RASTROS  
DELA? OU OS DOIS  
GIGANTES QUE  
EU MATEI?

SÓ AS SUAS  
PEGADAS

ENTÃO DEVO  
ESTAR FICANDO  
LOUCO



PODS SER QUE NEM CONAN?

QUEM  
QUIS?



SOU EU, O VELHO  
GORM...

EU VI ESSA  
GAROTA UMA VEZ,  
ENGOLANTO ESTAVA  
PERDIDO... TENTEI  
IR ATRÁS DELA...  
EM VÃO...

ELA ATRAI OS  
HOMENS PARA  
QUE SEJAM  
MORTOS POR  
SEUS IRMÃOS,  
OS TERRÍVEIS  
GIGANTES DO  
GELÓ.



VOCÊ  
ENCONTROU  
ATALA CONAN...

A  
PRIMOGENITA  
DE YMER...  
ATALA, A FILHA  
DO GIGANTE  
DO GELÓ!



JAM! O VELHO GORM  
PERDEU A CUBECÁ, QUANDO  
JOVEM.

CONAN  
SEGUIU UM  
SONHO  
ATRAVÉS  
DAS COLINAS...

VOCÊ  
ESTÁ  
CERTO,  
AINDA  
ARRIS.

POR  
GORM!



ENTÃO OS GUERREIROS SE  
CALAM... OLHAM EM SILÊNCIO  
PARA A COISA QUE ESTÁ NA  
MÃO DE CONAN...

UM VELHO DE ROS  
BRILHANTES QUE NUNCA  
PODERIAM SER FEITOS POR  
MÃOS HUMANAS.





O SOL TORNOU-SE ESCARLATE ENQUANTO A DURA BATALHA PROSEGUIA. STARR, O MATADOR, DIFERIA REPETIDOS GOLPES NA TENTATIVA DE SALVAR SUA CIDADE DO DEMÔNIO QUE A AMEACAVA. NAS PROXIMIDADES, TRULL, O FEITICEIRO DIABÓLICO, EVOCAVA SEUS FEITIÇOS MAIS PODEROSOS. POIS AQUELE ERA O DIA DA BATALHA FINAL ENTRE



POR  
TODOS OS  
DEUSES!

NEM MELH  
GOLPES MAIS  
PODEROSOS AFETAM  
ESSA CRIATURA QUE  
TRULL CONJUROU!

MAS PRECISO  
CONTINUAR  
PELA CIDADE DE  
ZARATH!

ROY THOMAS ROTEIRO  
BARRY SMITH ARTE

LUIZ FERNANDO OLIVEIRA  
TRADUÇÃO E ADAPTAÇÃO

GIBBLE TAVARES & COMICRAFT™ LETRAS



ENTÃO, EM MEIO  
A UM CLAREO  
OFUSCANTE...

QUE LOUCURA  
É ISSA?

O MONSTRO  
DESBARDECEU!!!

E, NO  
LUGAR  
DELE...

SIM, BARBARO TOLO... TRUÍ, O  
PETECIDEIRO, TOMOU O LUGAR DA  
CRIATURA!

BASTA DOS SEUS "SOLPES"  
MAIS PODEROSOS!... SEUS NÃO SÃO  
NADA PERANTE MEU PODER!

ASSIM COMO  
VOCÊ TAMBÉM  
NÃO É NADA, A  
NÃO SER UM  
PUNHAÇO DE  
PODERA!

QUE AS SOM-  
BRAS DA NOITE ME  
PROTEJAM!

O MONSTRO  
APARECEU DE  
NOVO... MAIOR  
MAIOR... E ME  
AGARROU!!!

COMO  
UM SER  
HUMANO PODER  
RESISTIR A  
TAMANHO  
PODERA?



NÃO PODER, CARO  
STARR, MUITO MENOS UM  
BARBARO COMO VOCÊ!

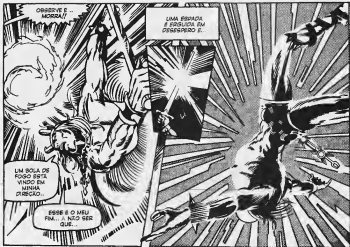
AGORA OS HABITANTES  
DE ZARATH VERÃO  
QUEM DEVERIA SER  
SEU SENHOR!

DESTRUA O  
MATADOR, MEU  
DEMONIO!

A CRIATURA ERGUE  
ENTÃO O HUMANO  
SOBRE AS CHAMAS QUE  
O ENVOLVEM, COMO UM  
HOMÉM QUE SEGURA  
UM INFERNO...

OBSERVE  
O SINCRONO  
DO CAOS  
SELVAGEM...

SEU MARCA O SEU RM... É O  
INÍCIO DE UMA ERA DE ESCRAVIDÃO  
PARA O POVO DESSA CIDADE  
CUJO TRONO VOCÊ USURPOU!







E O PIOR É QUE ACABEI ME APEGANDO AO VELHO STARR

ENGRACADO... NÃO POSSO DEIXAR DE ME SENTIR MAL...

ASSASSINO!

QUI?  
QUE DIABOS...

TALVEZ VOCÊ ME VEJA MELHOR SE EU CHEGAR PERTO DA LUZ, VILÃO

VOCÊ STARR?

MAS... EU CRIMI VOCÊ EU TE DEI VIDA!

VOCÊ NÃO É REAL!

TEM CERTEZA, VILÃO?

ENTRO FIQUEI PARADO, VE QUE UMA LÂMINA FANTASMA NÃO PODE PERI-LO!

SIM ASSASSINO E STARR, O MATADOR QUE SÓ SE ENTRA DE VOCÊ

AGUERE A QUEM VOCÊ QUER DESTRUIR, MAS QUE O DESTRUIRÁ PRIMEIRO!

MAS LOGO VOCÊ CANSARÁ DE FUGIR DE MEUS GOLPES E ENTÃO...

HAH! VEJO QUE NÃO TEM CORAGEM DE TESTAR SUAS PALAVAS, PEÇECHEIRO!

E-ESPERE! VOCÊ ME CHAMOU DE PEÇECHEIRO...

MAS TÁBÉ BIA SEU PEÇECO, NÃO ÉU!

MENTROSO!



VOCÊ É MUITO  
PIOR... MUITO  
MAIS PERIGOSO  
QUE TRUÃO!

ELÉ NÃO PODERIA  
TER ME TRAZIDO ATE  
AQUI... UMA TERRA EM  
QUE AS TORRES  
GIANTES SUPERAM  
ATE MESMO AS DA  
PODEROSA ZARDATH!

SU ESTAVA  
LUTANDO CONTRA  
ELÉ EM MINHA  
CIDADE...

NAS SU  
SOU O  
MATADOR!

... 5 MINUTOS  
DEPOIS,  
ESTOU AQUI  
ENTRE ESSES  
MONOLITOS  
DE CRISTAL...

SINTO QUE VOCÊ  
ME TROUXE ATE  
AQUI PARA ME  
DESTRUIR!



NÃO!  
E-SU...  
SONHEI COM  
VOCÊ...

OLHE!  
AQUI, SEUS  
PAPEIS!

SAH! SEUS  
ESTRANHOS  
SÍMBOLOS NADA  
SIGNIFICAM PARA  
STARR!

AGORA...  
PREPARE-SE  
PARA MORRER  
ASSASSINO!

NÃO... SU  
GRÊ! VOCÊ  
SU FIZ DE VOCÊ  
UM HERÓI!

VOCÊ NÃO  
PODE ME  
ASSASSINAR  
A SANGUE  
FRIO!

E QUEM SE ATREVERIA A  
CHAMAR ISSO DE ASSAS-  
SINATO, PÉTISSIMO!

SE SU MUITO  
APENAS PARA  
SILVAR MINHA  
PRÓPRIA  
VIDA?

... e o telefonista  
aparece apenas um homem  
de pelo menos a terceira  
parte a Starr. Os outros  
são todos levados pelo  
Starr, o senhor, do qual a  
Starr...





CONAN THE  
BARBARIAN

MARVEL COMICS GROUP™

16  
JULY  
02496

20¢  
EC



# CONAN

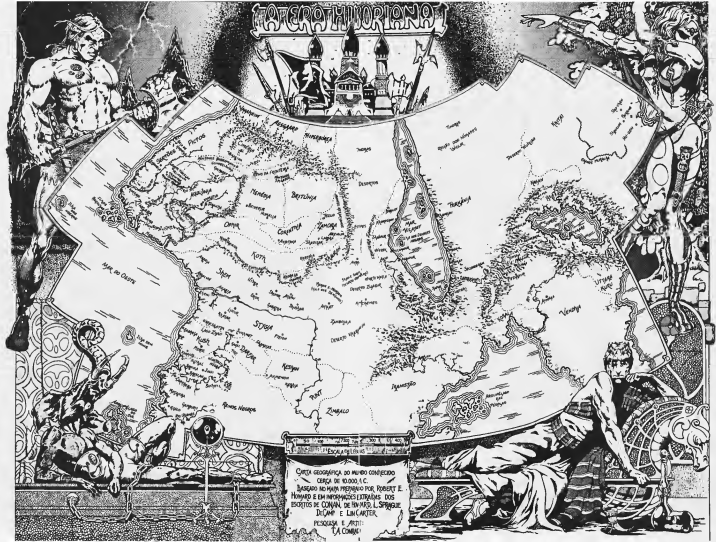
## THE BARBARIAN



barry smith

# NIGHT OF THE FROST GIANTS!

Conan Classics



CONAN THE  
BARBARIAN

MARVEL COMICS GROUP™

17  
AUG  
1981

20¢  
©

# CONAN

THE BARBARIAN



**THE DEVIL-GOD OF BAL-SAGOOTH!**

# CONAN O BARBARIANO

O CHOQUE DO AÇO: UM BOM QUE  
SÓ PODE SER COMPARADO AO DO TROVÃO...

GRITOS DE MORTE  
CORTAM COMO  
FOZES ATRAVÉS  
DO BARULHO  
DAS ONDAS E  
DO VENTO...

E ACIMA  
DE TUDO  
HÁ  
CONAN!

## OS DEUSES DE BAL-SAGOOTH

MATEM-  
NO!

MATEM O BARBARO  
E OS OUTROS CAIRÃO  
COMO OVELHAS ANTE  
A FACA DE UM  
ACQUILINHO!

ROY THOMAS ROTEIRO • GIL KANE DESENHOS • RALPH REEB ARTS-FINAL  
LUIZ FERNANDO OLIVEIRA TRADUÇÃO E ADAPTAÇÃO • VALÉRIA CALVO & COMICRAFT LETRAS

ADAPTADO DE UMA HISTÓRIA  
DE ROBERT E. HOWARD,  
O CRIADOR DE CONAN

Conan Classics

OS TRIPULANTES CESSA GALERA  
TURANIANA LUTAM DESPERADAMENTE...

MAS OS PIRATAS QUE OS  
ENFRENTAM SÃO SELVAGENS  
SANGÜINÁRIOS...

COISAS DE ZINGARA,  
NOMADAS DE ZAMBOLA  
DESDORES DAS ESCOLAS  
MAIS FAMOSAS DO MUNDO...

...E ATÉ MESMO UM FUGITIVO DO  
EXÉRCITO DA AQUÊSIA...

SÚBITO, UMA  
VOZ ECOA  
POR TRÁS DA  
CABEÇA DE  
CONAN...

...QUE VAJOU MUITO SO  
PARA MORRER ANTE A LEMINA  
BRILHANTE DE UM CMIRO?

JUNTO COM O SOM  
DE UM MACHADO  
ATINGINDO A CABEÇA DO  
SELVAGEM EM CHIELO.

O MUNDO VEM ABAIXO  
E A ESCURIDÃO O  
ENVOLVE.

ELF ACOROA...  
LENTAMENTE

O CONVES  
BALANÇA,  
COMO SUA  
CABEÇA

ATÉ QUE, POR ENTRE ÁGUA E VENTO, OS  
OLHOS DE CONAN PERCEBEM UMA  
FIGURA.

VOCÊ/  
SEU NOME É  
RAPIER, NÃO?

JÁ VI VOCÊ  
EM SHADIZAR...  
MAS SEU COMPAGNA  
NÃO TINHA MATADO VOCÊ?

AQUELE VERME NÃO  
CONSEGUIRÁ NEM MATAR  
UM PIRATA COM UMA  
ESPADA...

SORTE  
MINHA...

...E SUA  
PEQUENINHA





NÃO  
VOU TE  
MATAR...



PRONTU! AGORA  
VOCÊ TERÁ UMA  
CHANCE DE  
SOBREVIVER

MAS CUIDADO!  
ESSAS ÁGUAS  
ESTÃO CHEIAS  
DE TUBARÕES!

RÁPIDO,  
RAPAZ...  
ANTES QUE...

JÁ VOU  
RUÍNO... SE EU  
TIVER DE LUTAR  
CONTRA  
HOMENS OU  
TUBARÕES...



VOU PRE-  
CISAR DISSO  
AGU!



MAS O GIGANTE  
VINHA NÃO  
OUVE...

ÉLE JÁ  
SE FOI...



A NÉVOA  
BRANCA!

NAQUELE  
INSTANTE,  
COM UM  
BARULHO  
ENRUDE-  
CIDO, O  
BARCO BATE  
DE NOVO  
NO CORAL...

UM CHOQUE  
VIOLENTO, QUE  
DESPROCA O MAESTRO  
E A PROA COMO SE  
ROBREM DE VÍCIO!

E AO OLHAR PARA CIMA,  
OS OLHOS TEMEROSOS DE  
CONAN CONTEMPLAM O QUE  
SÓ PODE SER...



POR UM MOMENTO O NAVIO  
FICA IMÓVEL, COMO SE  
ESPERASSE ALGO...

...E ENTÃO  
COMEÇA  
A DESLIZAR  
PELO  
CORAL E A  
AFUNDAR...

O BARBARO SE  
AFASTA DO BARCO  
AGONIZANTE.



AS ÁGUAS  
O ENVOLVEM  
COMO A  
MANIPULA  
VORAZ DE UM  
DRAGÃO...

SEUS  
PLÁNEJAS  
DOEM  
PARCEM  
EXPLODIR



É  
ENTRO...  
AR!

MAS NÃO HÁ TEMPO PARA DESCANSO...  
ELE VÊ UM PEDAÇO DO NAVIO  
FLUTUANDO ALI PERTO...



...HÁ UM HOMEM APOIADO  
ALI, PRATO DEBILITADO PARA  
PERCEBER O PERIGO.

...E, RASGANDO  
A SUPERFÍCIE,  
APARECE...

...UMA  
ESTAL BARRA-  
TUNA!



ESPALDA EM PUNHO,  
CONJUN MERSULHA.

O AÇO  
MIRKANDINO  
TRESSARSA A  
CARNE DA BARRIGA  
DO MONSTRO...



UMA VEZ  
...OUIS

...E  
TANTAS  
OUTRAS

ATÉ QUE  
UM RISCO  
VERMELHO  
MANCHA  
AS PROFUN-  
DEZAS!



EL CAMARAJA! VOCÊ ME  
SALVOU... COM CERTEZA!

VENHA!

SE EU  
SOUZESSSE  
QUE ERA, VOCÊ  
VINHA...

SEM ESSA  
PEITO...

ISSO DEIXA  
AS COISAS  
EMPATADAS, VOCÊ  
ME SALVOU, EU  
RESTRUI.



É VERDADE...  
MAS OLHE!  
ESTAMOS  
DENTRO DA NEVOA!  
NINGUÉM JAMAIS  
ESTIVE AQUI E SAÍU  
VIVO PARA  
CONTAR!

SSSS  
SARULLHO...

PARCE UM LEXO  
FAMINTO DAS SELVAS  
DE KUSH...



É FÁCIL VER QUE VOCÊ ERA SÓ  
UM PASSAGEIRO NAQUELE  
BARCO, NÃO UM  
MARINHEIRO.

ISSO SÃO  
ONDAS, MEU  
CARO.

PARCE QUE  
TEM UMA ILHA NO  
MEIO DESSA NE-  
VOA INFERNAL.

É  
ERTAMOS  
INDO  
DIRETO  
PRA LÁ!



ALGUNS MINUTOS DEPOIS OS SAIOS DOURADOS DA MANE BANHAM AS AREIAS ENQUANTO DUAS FIGURAS EXAUSTAS RASTEJAM ATÉ A PRAIA.



CONAN AVANÇA COMO UMA PANTERA.  
OLHOS EM CHAMAS...



O GRANDE  
MACHADO  
ATACA PRÍ-  
MEIRO...

...MAS PASSA LONGE DO SELVA-  
GEM DE CABELOS NEGROS.

CONAN, TOMADO POR  
UMA REDE DE SANGUE,  
AVANÇA BRUTALMENTE



...ENQUANTO O YAIR,  
MESMO SENDO SEM  
MAIOR



NEO CONSEGUE  
ENCONTRAR UMA  
BRECHA PARA DES-  
FERIR SEUS POES-  
SORES GOLPES!

SÓBITO, YAIR ABILDA  
SUA ARMA...

TOLO! EU QUERO LUTAR  
E NEO ASSASSINAR!

LEVANTE  
SUA ARMA!

NEO,  
POR YAIR,  
NEO...



NEO!



SE ISSO FOR  
ALGUM TRUQUE,  
YAIR...



NEO, SEM  
TRUQUES  
E SEM  
LUTA.

ACABOU.

OS OLHOS DE CONAN FICAM-SE NOS DO GIGANTE...  
ELE PERCEBE TRAÇOS DE UM GORRISO RESPEITOSO  
AO OLHAR PARA OS LÁBIOS DO YAIR.

...E ENTÃO  
ACALMA-SE

VOCE  
ESTÁ  
CERTO  
RUINO

A LUTA  
TERMINOU.



POR YAIR  
EU GOS-  
TO DE  
VOCE,  
PEQUE-  
NINO!



ENTÃO ME  
SOLTE, TOLO  
MALDITO...

E NEO  
ME CHAME  
DE "PEQUE-  
NINO"...

...OU  
VOCE VAI  
COMECAR  
NOSSA  
GUERRA  
DE NOVO.















ENTÃO ELES ENTRAM

E, LÁ DENTRO, AALA  
TORNA-SE UMA DUBRA  
NOVAMENTE... RELANÇADO  
EM UMA VOZ MAIS ALTA,  
DO QUE SE ESPERARA,  
OUVIR.

REI,  
POVO DE  
BAL-  
SAGOTH...?

QUE TEM A  
DUBRA PARA A  
DUBRA QUE  
EXCLAMAM E  
ESQUECERAM?

SE HÁ UMA RESPOSTA EM MEIO À  
MULTIDÃO, CONAN NÃO CONSEGUE  
OUVIR. SEU OLHAR ESTÁ FIXADO EM UM  
HOMEM VELHO E MAGRO... E ELE SENTE  
COMO SE OLHASSE DIRETAMENTE PARA  
UMA SERPENTE.

NESSE INSTANTE  
ELE PERCEBE  
QUE ESTÁ  
OLHANDO PARA...

...GOTHAN... ...O SACERDOTE  
DO DEUS NEGRO.

DEVEMOS  
ATACAR,  
CONAN?

É A VEZ  
DELA, O PELOS  
DEUSES. ELA  
SABE BANCAR  
A DUBRA!

VEJO QUE  
ESTÁ USANDO  
O AMULETO DE  
JADE DOS  
REIS  
GOTHAN.

VOCÊ PELO  
MENOS PODIA TER  
DEIXADO SEU  
PANTOCHO USÁ-LO  
UM POUQUINHO.

E QUANTO A VOCÊ, SIKI...  
VOCÊ É UM CHACAL!

COMO SE  
ATREVE A VOLTAR  
AQUI, MULHER?

VOCÊ FOI JULGADA...  
FOI CONDENADA AO  
OUTRO LADO DO  
LAGO!







SEM UMA ÚNICA PALAVRA ELER ESTUDAM UM AO OUTRO, COMO DUAS PANTERAS...

OS OLHOS DE CONAN MOSTRAM SUA RAIVA INTERIOR

...OS DO OUTRO PARECEM UM ABISMO NEGRO



...COMÇA!



A LEMIN, DE VERTIOIX PASSA SEM PERTO DA CABEÇA DE CONAN... MAS SUA ARMADURA O DEIXA UM POUCO LENTO

O CHERIO PERCEBE A BRECHA



MIS DE NADA ADIANTA!

...E AVANÇA!

GRAN! VOCE É FEITO DE FERRO?



A ÚNICA RESPOSTA É O SILVO DA LÂMINA DO OPRINTE



ELE FORÇA O BARBARO A RECLUIR ATÉ UMA PAREDE...

...ONDE NAO HA COMO RECLUIR MAIS



UMA FURIA SILVORM TOMA CONTA DE CONAN AROGANDO A IRA QUE ELE SENTA...

ELE GOLPEIA COM MAIS FORÇA...



...ATÉ QUE SEU OPRINTE É FORÇADO A RECLUIR TAMBEM

...AINDA QUE CONTINUE CALADO.



A GAROTA  
EXPRESSA  
O QUE  
CONAN É A  
MULTIDÃO  
SENTEN...

POIS,  
QUANDO O  
CIVILIZADO  
ATACA...

...UM BRACO  
VAI AO CHÃO.  
MAS ISSO  
NÃO AJUTA  
NADA!



VERTORIX  
GOLPEIA  
MÁS UMA  
VEZ...



DESPECIANDO  
A ESPALDA DE  
SEU INIMIGO.

CONAN CAI...  
PARALISADO  
PELO MEDO QUE  
SENTE DE COISAS  
QUE NTO COMPREENDE...



E ENTÃO, ENQUANTO O GUERREIRO SEM CARÇA  
ESQUE A ESPADA PARA O GOLPE FINAL...



...A DEUSA  
CAMINHA DETER-  
MINADAMENTE  
PARA O OUTRO  
LADO DO RILTO  
REAL...

ELA VIRA SEU  
ROSTO PARA  
GOTHIN...



...E PARA  
O SOL!



GOL-GORATH  
ESSA GOL... BSM  
NA MINHA CARA.  
NTO POSSO  
VER!



NTO POSSO VER!!





MAS CONAN PODE



E O QUE  
VE O GOTHAN  
PROTÉGENDO  
SEUS  
OLHOS DA  
LUZ CRU-  
CANTE...



AO CONTRÁRIO DOS  
GOLPES DE ESPADA...



...ESSE ATAQUE  
SURTU FRUTO?



VERTORIX,  
MORREU!

NÃO, ELE NUN-  
CA ESTEVE VIVO

O FETICO  
DE GOTHAN  
É QUE  
DAVA VIDA  
A ELE



AGORA ME DESOCPLEN  
MEU POVO PRECISA DE SUA  
DEUSA!

E DE SUA  
RAINHA!

MAS ONDE  
ESTÃO GOTHAN  
E SKA?



"FUGINDO PARA PODEREM CAUSAR MAIS  
PROBLEMAS UM DIA."

"ESQUEÇA  
DELES  
POR  
HOJE."

"... MAS UM  
DIA IRÃO  
VOLTAR!"



NÃO DUVIDO  
DESSO E AGORA  
O QUE VAMOS  
FAZER?

FESTEAR  
EMBORA SU DEVA  
MINHA VITÓRIA A UMA  
GAROTA!

CERTA VEZ  
SONHEI QUE  
ME TORNARIA  
UM REI.



E ESSE LUGAR PARECE TÃO  
BOM QUANTO QUALQUER OUTRO  
PARA ISSO!

TALVEZ VOCÊ PENSE DIFERENTE, BARBARO...  
QUANDO ENCONTRAR  
**A CRIATURA DO TEMPLO**  
NO PRÓXIMO NÚMERO!

# PERGAMINHOS Hiborianos

Sou leitor do Címerio desde os 13 anos e estou entrando em contato com vocês pela primeira vez porque tenho algumas dúvidas: 1) É verdade que Arnold Schwarzenegger fará o papel de Conan como monarca da Aquilônia no terceiro filme do Bárbaro? 2) Vocês pretendem publicar algumas sagas históricas da mesma forma que estão fazendo com a fase Roy Thomas e Barry Smith? Desde já agradeço a atenção e gostaria de aproveitar a oportunidade para entrar em contato com amigos címeros e címerias principalmente.

**RAFAEL GONÇALVES SEARA**  
rafayelgseara@hotmail.com

Está dado o seu recado, Rafael. Agora, vamos às suas respostas: 1) A última informação que temos indica que Schwarzenegger está mesmo bastante inclinado a voltar ao papel que o consagrou nas telas, o de Conan, no terceiro filme do personagem. Como já dissemos números atrás, o longa-metragem terá produção dos irmãos Wachowski (de Matrix) e roteiro de John Milius. A história terá como ponto de partida o conto A Filha do Gigante do Gelo, cuja adaptação para os quadrinhos estamos publicando nesta edição, e segue as endinheiras de Conan como rei da Aquilônia. O único problema é que talvez o filme só fique pronto em 2003; 2) Nossa intenção depois da fase Thomas/Smith é publicar sagas ainda inéditas do Címerio, mas isso está em fase de estudos.

Em primeiro lugar, eu queria parabenizá-los pelo excelente trabalho que estão realizando na ESC. Em segundo lugar, queria saber se existe previsão de relançamento dos livros escritos por Robert E. Howard.

**DANIEL**

wudruf@yahoo.com.br

Daniel, os livros de Conan foram lançados no Brasil pela editora Unicórnio Azul e não temos como informar se eles serão relançados.



## ENTREVISTA

O leitor Osvaldo Magalhães de Oliveira realizou recentemente uma entrevista exclusiva com Roy Thomas que foi ao ar na página Crônicas da Címeria ([www.cronicasdacimeria.hpg.com.br](http://www.cronicasdacimeria.hpg.com.br)). Agora, ele nos pediu para publicarmos a entrevista na ESC para que todos os leitores possam ler. Eis os principais pontos:

Alguns fãs brasileiros não gostaram da sequência de Conan das lihas, que pouco tinha a ver com aquilo que De Camp e Carter desenvolveram para o personagem. Há chances de aparecer uma nova sequência escrita por você?

**Roy Thomas:** pode ser. Eu gostei muito do material baseado em Clark Ashton Smith, que foi amigo por correspondência de Robert E. Howard, e planejei uma sequência inteira do velho Conan vagando por aquelas terras. Com todo o respeito ao que Carter e De Camp fizeram, não foi muito diferente do que eu havia pensado.

Você ainda pensa em voltar a escrever as histórias de Conan?

**Roy Thomas:** eu gostaria. Quem sabe? Em que você tem trabalhado ultimamente?

**Roy Thomas:** acabei de concluir um *Avengers Special* com Kurt

Busiek. Também fiz recentemente a graphic novel *JLA Eiseworlds: The Island of Dr. Moreau* para a DC (continuação de *Superman: War of the Worlds*). Espero ainda escrever um roteiro especial nos próximos seis meses.

No ano passado, perdemos dois grandes mestres da Era Hiboriana, De Camp e Alcázar. Você poderia dizer algo sobre eles?

**Roy Thomas:** eles foram homens muito talentosos. Alguns fãs de Robert E. Howard censuraram De Camp por ele não ser Howard, mas ele era um bom escritor e acho que fez muito por Conan. Alfredo foi um sujeito legal e bastante talentoso. Tenho mantido contato com a família dele e eles esperam fazer um livro sobre Alcázar. Tenho uma pintura que ele fez (Dom Quixote com um centauro) que eles provavelmente irão usar.

Marco Moretti  
Editor hbanoano

Mmoretti@abril.com.br

Busca por PERGAMINHOS HIBORIANOS  
Av. das Nações Unidas, 7.221 - 8º andar -  
CEP 05425-902 - São Paulo - SP  
Ou envie seu e-mail para  
herafis.abril@estileitor.com.br  
Visita também o nosso site  
na internet: [www.herafis.com.br](http://www.herafis.com.br)



EDITORA  **Abril**

Fundador  
VICTOR OSTER  
(1907-1990)

Presidente e Editor: Roberto Civita  
Vice-Presidente Executivo e Diretor Editorial: Thomas Souza Cordeiro

Presidente Executivo: Ophir Toledo

Vice-Presidente Comercial: Carlos R. Berneck  
Secretaria Editorial: Eugênio Basso  
Diretor de Publicidade: Paulo César Araújo

A ESPADA SELVAGEM DE

# CONAN O BARBARO

Nº 204

NOVEMBRO DE 2001

## DIVISÃO JOVEM

Diretora de Nucleos: Eliseu Urban e Gastone Carneiro

## REDAÇÃO

Editor-Chefe: Marcos Aurélio M. Moreira, Assistente de Produção:  
Edson A. C. da Souza, Atendimento ao Leitor: Emerson Aguiar,  
Editores de Arte: José Roberto Juncos Costa e Sérgio Cássio Purlan,  
Consultor: Sérgio Figueiredo Pinto

## MARKETING

Gerente de Produto: Elaine Komatsu  
Assistente de Produto: Ricardo Alves  
Assistente de Produção: Roberto Fezola Filho

## PUBLICIDADE

Diretor de Publicidade: Wagner Constantino Martins  
Gerente de Publicidade: Sandra Maria Miskowicz  
Executivos de Contas: Claudio Gasquet e Jorge Elias  
Coordenadora: Juliana de Moura

A ESPADA SELVAGEM DE CONAN é uma publicação mensal da Editora Abril SA - 04241-904-0403, São Paulo - SP, CEP 04241-902. Copyright © 2001 Causal Properties, Inc. CONAN e todos os personagens relacionados aqui aparecem nesta publicação sob uma marca registrada de Conan Properties, Inc. e todos sob licença de mesma. Esta publicação está sob licença da Marvel Enterprises, Inc. através da Panini SpA.

IMPRESSÃO NA FUNDIÇÃO GUAÍQUARA DA EDITORA ABRIL



Presidente e CEO: Roberto Civita  
Gabinete de Presidência: José Augusto Pinto Moreira,  
Ophir Toledo, Thomas Souza Cordeiro

Presidente Executivo e COO: Ophir Toledo

Vice-Presidentes: Carlos R. Berneck, Cesar Mendonça,  
Gerardo Nogueira de Aguiar, Gilmarco Cueva,  
José Wilson Assunção Pinheiro, Vitor Pasqual

[www.abril.com.br](http://www.abril.com.br)

## ATENDIMENTO AO LEITOR

Te. 011 3103-1141

De segunda a sexta,

das 9h às 12h e das 14h às 17h.

E-mail: [atendimento@abril.com.br](mailto:atendimento@abril.com.br)

Ou escreva para: HEP-26

Av. das Nações Unidas, 1255

P. 11 andar - CEP 05425-902

São Paulo - SP

Via Internet acesse o site no Internet:

[www.abril.com.br](http://www.abril.com.br)

## EDIÇÕES ANTERIORES

Selecione seu personagem ou pelo  
número: [abril.com.br](http://abril.com.br)

O leitor terá o prazer de criar  
seu próprio Conan e poderá  
acompanhar a história de seu personagem  
quando for enviado pela editora  
(sempre que houver disponibilidade de espaço). Distribuído em  
todo o país pela Dinap S.A.,  
Distribuidora Nacional de  
Publicações, São Paulo.

## PARA ANUNCIAR

Te. 011 3103-4014  
5400 - 0800 00 794441 - 011 3103-4014



# **SUPER-HERÓIS PREMIUM**

**AS MELHORES REVISTAS  
EM QUADRINHOS DO MUNDO!**



**X-MEN • SUPERMAN • HOMEM-ARANHA  
BATMAN • GRANDES HERÓIS MARVEL**

**160 PÁGINAS • CAPA CARTONADA PLASTIFICADA • PAPEL DE  
QUALIDADE • FORMATO ORIGINAL AMERICANO • 7 HISTÓRIAS  
EM MÉDIA POR EDIÇÃO • DEZENAS DE OUTROS HERÓIS  
CONVIDADOS • TODOS OS EXEMPLARES LACRADOS**



**NAS MELHORES BANCAS DO PAÍS.**

EDITORA  **Abril**

**E** **X** **TRAORDINÁRIO**  
**E** **PLOSIVO**  
**E** **CITANTE**

**Tudo**  
**aqui no**  
**new**  
**yakult**

<http://new-yakult.blogspot.com/>

A large, realistic-looking shark is shown from a low angle, swimming towards the viewer. Its mouth is wide open, revealing rows of sharp, white teeth. The shark's skin is grey and textured. The background is a deep blue ocean with some white foam from the shark's movement.

# DEADLIEST SHARK

AO VAGNER DA COMUNIDADE...  
CONAN - O BÁRBARO

**VAGNER!!! .TU MERECES UMA ESTÁTUA!!!**